



**SỐ ĐIỆN THOẠI LIÊN LẠC KHI CẦN...**

<b><u>THÔNG TIN VỀ</u></b>	<b><u>SỞ / CƠ QUAN</u></b>	<b><u>SỐ ĐIỆN THOẠI</u></b>
Vệ Sinh Ngõ Hẻm	Cơ Quan Công Chánh Công Cộng	714-647-3380
Các Dịch Vụ Liên Hệ Đến Thú Vật (Bao Gồm Chó Sủa)	Sở Cảnh Sát Santa Ana	714-245-8792 714-834-4211
Giấy Phép Nuôi Thú Vật	Phòng Tài Chánh / Dịch Vụ Khách Hàng	714-647-5257
Trại Tạm Nuôi Thú Vật (Orange)	Trung Tâm Chăm Sóc Thú Vật Quận Cam 1630 Victory Road Tustin, CA 92782	714-935-6848
Nghệ Thuật & Văn Hóa	Cơ Quan Phát Triển Cộng Đồng	714-647-5360
Thể Thao (Trung Tâm Jerome)	Công Viên, Cơ Quan Giải Trí & Dịch Vụ Cộng Đồng	714-571-4264
Giấy Phép Chạy Xe Đạp Xe Đạp Được Tìm Thấy Xe Đạp – Báo Cáo Bị Mất Cắp	Cơ Quan Đăng Ký Xe Đạp Toàn Quốc Sở Cảnh Sát Santa Ana - Chứng Cớ Sở Cảnh Sát Santa Ana	800-848-2453 714-245-8080 714-245-8665
Hóa Đơn – Nước dùng	Văn Phòng Tài Chánh / Dịch Vụ Khách Hàng	714-647-5454
Thanh Tra Xây Cất	Văn Phòng Đồ Án Và Xây Cất	714-667-2738
Thông Tin Về Xe Buýt	Sở Giao Thông Quận Cam	714-636-7433
Giờ Làm Việc của Sở Thị Chánh Santa Ana	Nơi Thông Tin	714-647-5300
Quản Đốc Thành Phố	Văn Phòng Quản Đốc Thành Phố	714-647-5200
Cơ Quan Thi Hành Luật Pháp	Văn Phòng Bảo Tồn Cộng Đồng – Phòng Đồ Án & Xây Cất	714-667-2780 714-667-2780
Dọn Bỏ Đi Vãng Phế Thái (ở nơi công cộng)	Cơ Quan Công Chánh	714-647-3380
Ngăn Ngừa Tội Phạm	Cơ Quan Chuyên Bắt Tội Phạm của Quận Cam	855-TIP-OCCS
Bạo Lực Trong Gia Đình và Những Dịch Vụ Khác - Đường Dây Nóng	Bắc Quận Cam	714-992-1931
Thông Tin Về Bầu Cử	Thư Ký Hội Đồng Thành Phố	714-647-6520
Báo Cáo Trường Hợp Khẩn Cấp	Phòng Thông Tin Khẩn Cấp	911
Tim Việc Làm Tại Thành Phố Santa Ana	Phòng Nhân Sự	714-647-6500
Các Dịch Vụ Tìm Việc Làm Và Huấn Nghệ	Trung Tâm Tìm Việc (W.O.R.K) (801 W Civic Center Drive, Ste 200)	714-565-2600
Công Bằng Gia Cư & Ngăn Ngừa Tịch Thu Nhà	Ủy Ban Công Bằng Gia Cư Tại Quận Cam	714-569-0823
Đường Cao Tốc / Xa Lộ / Đường Vòng, v.v..., - Đường Dây Nóng	Bộ Giao Thông Tiểu Bang (Cal-Trans)	949-724-2000
Thông Tin Chung – Thành Phố Santa Ana	Sở Thị Sảnh Thành Phố Santa Ana	714-647-5400
Xóa Chữ Và Dấu Vẽ Bậy Trên Tường *Thông Thường (Đường Dây Nóng Báo Cáo Dấu Vẽ Bậy Trên Tường—gọi bất cứ lúc nào)	Cơ Quan Công Chánh Miễn Phí	Số 877-786-7824 Hoặc 877-STOPTAG
*Các Trạm Xe Buýt Có Mái Che	Sở Giao Thông Quận Cam / Phòng Giao Dịch Với Khách Hàng	714-636-7433
*Đường Cao Tốc / Xa Lộ (Đường Dây Nóng Báo Cáo Dấu Vẽ Bậy Trên Tường)	Bộ Giao Thông Tiểu Bang (Cal-Trans)	949-936-3500
Lực Lượng Đặc Nhiệm Chống Vẽ Bậy	Sở Cảnh Sát Santa Ana	714-245-8769
Những Đồ Phế Thái có Tính Chất Nguy Hiểm	Sở Quản Lý Rác Thái, Tái Chế - Chất Thái Nguy Hại cho Gia Đình	714-834-6752
Kiểm Tran An Ninh Gia Cư (Liên Hệ Cộng Đồng)	Sở Cảnh Sát Santa Ana (Phòng Liên Hệ Cộng Đồng)	714-647-5840
Văn Phòng Trợ Cấp Gia Cư	Văn Phòng Trợ Cấp Gia Cư Thành Phố Santa Ana	714-667-2200
Giao Tế Nhân Sự	Ủy Ban Giao Tế Nhân Sự của Quận Cam	714-480-6570
Giải Quyết Tranh Chấp / Hòa Giải	OCHRC Trung Tâm Hòa Giải Tranh Chấp	714-480-6572
Hỗ Trợ Pháp Lý (Dân Sự)	*Trung Tâm Hỗ Trợ Pháp Lý cho Công Chúng *Hội Đồng Hỗ Trợ Pháp Lý Quận Cam	714-541-1010 714-571-5200
Trợ Giúp Pháp Lý (Giảm Nhẹ Nợ)	Cố Vấn về Tiêu Thụ qua Tín Dụng	800-213-2227
Thị Trưởng và Hội Đồng Thành Phố	Thị Trưởng và Hội Đồng	714-647-5200

**SỐ ĐIỆN THOẠI LIÊN LẠC KHI CẦN...**

**THÔNG TIN VỀ**

**SỞ / CƠ QUAN**

**SỐ ĐIỆN  
THOẠI**

Đường Giây Khiếu Nại Nặc Danh những Xe Di Động Bán Thực Phẩm	Cơ Quan Quản Lý Môi Trường - Quận Cam	714-433-6000
Kiểm Soát Muối và các Côn Trùng Truyền Nhiễm (Thông Tin về West Nile Virus)	Trung Tâm Kiểm Soát Côn Trùng Truyền Nhiễm Quận Cam	714-971-2421
Bảo Tàng Viện	Viện Bảo Tàng Bowers	714-567-3600
Hàng Khí Ga Thiên Nhiên	The Gas Company	800-427-2200
Khiếu Nại Về Sự Ồn ào	Sở Cảnh Sát Santa Ana	714-834-4211
Cây & Bụi Rậm Gây Cản Trở	Cơ Quan Công Trình Công Cộng	714-647-3380
Sở Cứu Hỏa Quận Cam	Sở Cứu Hỏa của Quận Cam (OCFA) Tổng Quát Giao Tế Cộng Đồng	714-573-6000 714-573-6200
Tình Trạng Cư Trú Quá Đông	Văn Phòng Bảo Tồn Cộng Đồng – Cơ Quan Thi Hành Luật Pháp	714-667-2780
Cứu Thương – Khẩn Cấp	Gọi Khẩn Cấp – Sở Cứu Hỏa Quận Cam	714-573-6000
Nhân Viên Bảo Quản Công Viên	Sở Cảnh Sát Santa Ana - Phòng Thông Tin	714-834-4211
Kiểm Soát Đỗ Xe	Sở Cảnh Sát Santa Ana	714-245-8225
Đậu Xe – Xe Phế Bỏ Không Hoạt Động *Xe Đậu Trên Đường Phố *Xe Đậu Tại Tư Gia	Sở Cảnh Sát Santa Ana Văn Phòng Bảo Tồn Cộng Đồng / Cơ Quan Thi Hành Luật Pháp	714-245-8225 714-667-2780
Trung Tâm Trị Độc	Hệ Thống Kiểm Soát Độc Chất ở California	800-876-4766
Phòng Thông Tin ở Sở Cảnh Sát (Báo Cáo Tội Phạm, không khẩn cấp)	Sở Cảnh Sát Santa Ana	714-834-4211
Ổ Gà Trên Đường Phố	Cơ Quan Công Chánh	714-647-3380
Các Dịch Vụ Hỗ Trợ Học Đường	Khu Học Chính Santa Ana	714-433-3481
Thông Tin Về Xe Đẩy / Các Trở Ngại	Văn Phòng Bảo Tồn Cộng Đồng – Cơ Quan Thi Hành Luật Pháp	714-667-2780
Các Chương Trình Giải Trí	Công Viên, Giải Trí & Dịch Vụ Cộng Đồng *Các Trung Tâm: El Salvador Jerome Memorial Salgado Santa Anita	714-571-4200 714-647-6558 714-647-6559 714-571-4242 714-571-4267 714-647-6552
Tái Chế, Bảo Toàn Năng Lượng	Chương Trình Màu Xanh của Thành Phố Santa Ana	714-647-5088
Xin Giấy Phép Đậu Xe trong khu Dân Sự & Bộ Nghiên Cứu Giao Thông	Cơ Quan Công Chánh - Kỹ Sư bộ Giao Thông	714-647-5623
Chuồn và các loài gặm nhấm	Trung Tâm Kiểm Soát Côn Trùng Truyền Nhiễm Quận Cam	714-971-2421
Vệ Sinh (vườn bỏ hoang, v.v...)	Cơ Quan Công Chánh Công Cộng	714-647-3309
Những Dịch Vụ Tuần Cảnh ở Học Đường	Khu Học Chính Santa Ana	714-558-5535
Thông Tin Cho Người Cao Niên	Trung Tâm Cao Niên tại Santa Ana – Công Viên, Giải Trí & Cơ Quan Dịch Vụ Cộng Đồng	714-647-6540
Thu Dọn các Xe Đẩy	Cơ Quan Thi Hành Luật Pháp	714-667-2780
Quét Đường	Cơ Quan Công Chánh	714-647-3380
Đèn Đường - Nhân Viên Hỗ Trợ Khách Hàng	Sở Điện Lực - Southern California Edison Co.	800-655-4555
Hồ Bơi - Công Cộng	Công Viên, Giải Trí & Dịch Vụ Cộng Đồng	714-571-4200
- Tư Gia	Cơ Quan Công Chánh	714-647-3336
Tranh Chấp Giữa Chủ Nhà và Người Thuê	Ủy ban Công Bằng Gia Cư - Quận Cam	714-569-0823
An Toàn Giao Thông	Sở Cảnh Sát Santa Ana	714-245-8200
Thu Nhặt Rác & Những Thùng Chứa Rác	Quản Lý Chất Thải	714-558-7761
Thu Nhặt Rác và Tái Chế	Kho Xử Lý Đồ Phế Thải	714-834-0234
Nhà ở bất vệ sinh và không an toàn	Văn Phòng Bảo Tồn Cộng Đồng - Phòng Đồ Án và Xây cất	714-667-2780
Nơi Ghi Danh Bầu cử	Phòng Ghi Danh Bầu Cử Quận Cam	714-567-7600
Cục Nước	Cơ Quan Công Chánh	714-647-3320
Hoá Đdn Nước	Phòng Tài Chính / Nhân Viên Hỗ Trợ Khách Hàng	714-647-5454
Thông Tin về Quy Vùng	Phòng Đồ Án và Xây Cất	714-647-5804
Sở Thú	Sở Thú ở Santa Ana	714-836-4000